

## **Petite**

### **2shot, Lucariello**

*original version*

**(Intro)** Ah Yeh

**(Strofa 1 - W.)** E mo sto megl' sul' je Rint'a stu post' 'e busci Agg' scupert' 'e carte E mo facc' all-in Te vas' 'n da suite Po' chiagne, è n'addio Ro tiemp' pers' a chesta storia, troppe busci 'E borse chine 'e cuntant' Pava na siconda vit' (o ssaje) 'E fiamme brucian' 'e tagl' Ma appicce ind'a 'sti ferite 'E luc' n'copp' Via Roma Nuje mman' e man' chiù stritt' Stamme vicino oppure 'o pigl' N'ata via ind'a street Ce sta chi ha cagnat' zon' Chi vò fa sta buon' 'e figl' Ce sta chi ha avut' 'a vittoria Ccà abbascio n'ata sconfitt' Sapenn' chell' ca perde Nun sacc' chell' ca arriva Si cont' 'e juorn' arriv' primm' N'gopp' o punt' r'arriv'

**(Ritornello)** Call me you know baby (baby) Nu bigliett' pe' New York. Staje luntan' ra me (Ra te) Voglio viver' cu te (Nennè) Si na stell' o ssaje sta ser' (Pe semp')

**(Strofa 2 - F.)** Sono rimasto solo In questo buco nero Niente collane d'oro La vita ha quale prezzo? Partirò via da st'edificio per aver scommesso Di realizzarmi nel mio sogno chiuso nel cassetto Sai che non vedo l'ora Di dire ce l'ho fatta Asciugherò le lacrime sul viso di mia mamma Butterò via quel Motorola e anche il passamontagna Che mi han tenuto sempre sveglio niente ninna nanna Accendo un'altra paglia Pioggia di colpi a terra Petite che piange solo chiuso nella cameretta Il vento qua non cambia Corro dentro la selva Sarò felice un giorno di toccare quella stella

**(Ritornello)** Call me you know baby (baby) Nu bigliett' pe' New York. Staje luntan' ra me (Ra te) Voglio viver' cu te (Nennè) Si na stell' o ssaje sta ser' (Pe semp')

**(Strofa 3 - Lucariello)** Nennè, cu te m'o sent' cchiù o ver', cchiù buon', cchiù viv' Nu vas' o gel' 'a ser' sott' o pont' 'e Brooklyn Comm' vaj 'n frev' quann' t' sfott' e nun rid' Te cerc' n'terr' a Times Square, po' arò stive? A vot' hê 'a sta chiù assaje tu sul', p' sta cchiù vicin' Quann' 'a fa sul' cap' e mur', primm' ch'a po' sciglie. Pe me sta music' è na cur', mo fa ambress' scinne Quann' te vec' si nu groove rint' a drum machine Bam Bam 'O sai ca si na star Nun 'e senti a 'sti bastard' Nuje che vestit' larg' Stamm' ind'e stess' strad' Simm' animal' ca campan' a 'o stat' brad' Simm' arrivat', ra famm' a ind' o store 'e Prada Hê pers' tutt' 'e cart' N'atu piezz' nun care 'A violenz' r'o Karma Na carezz' te calma Astritt' ind' a na varca Stamm' ind'o Central Park Ca nisciun' ce sparte E nun è maj tropp' tard' (Mai)

**CCO Crisi Come Opportunità ETS**

*info@crisi-opportunitaorg*

[www.crisi-opportunita.org](http://www.crisi-opportunita.org)

c/o Casa Internazionale delle Donne, Via della Lungara 19, 00165 Roma

CF: 97426250581 | P.IVA: 15625901002 | rep. n. 10357 prot. n. 0024540\09/01/2024



## **Petite**

### **2shot, Lucariello**

*traduzione*

#### **(Intro)**

Ah Yeh

#### **(Strofa 1 – W.)**

E ora sto meglio da solo  
Dentro questo posto di bugie  
Ho scoperto le carte  
E ora faccio all-in  
Ti bacio nella suite  
Poi piangi, è un addio  
Troppo tempo perso per questa storia, troppe bugie  
Le borse piene di contanti  
Pagavano una seconda vita (lo sai)  
Le fiamme bruciano i tagli  
Ma accendono queste ferite  
Le luci sopra Via Roma  
Noi mano nella mano, sempre più stretti  
Restiamo vicini oppure prendo  
Un'altra strada nella street  
C'è chi ha cambiato zona  
Chi vuole fare il bravo figlio  
C'è chi ha avuto la vittoria  
Qui sotto un'altra sconfitta  
Sapendo ciò che perdi  
Non sai ciò che arriva  
Se conto i giorni arrivo primo  
Al punto d'arrivo

#### **(Ritornello)**

Chiamami, lo sai baby (baby)  
Un biglietto per New York  
Sei lontana da me (da te)  
Voglio vivere con te (piccola)  
Sei una stella, lo sai, stasera (per sempre)

**CCO Crisi Come Opportunità ETS**

*info@crisi-opportunita.org*

[www.crisi-opportunita.org](http://www.crisi-opportunita.org)

c/o Casa Internazionale delle Donne, Via della Lungara 19, 00165 Roma

CF: 97426250581 | P.IVA: 15625901002 | rep. n. 10357 prot. n. 0024540\09/01/2024



**(Strofa 2 – F.)**

Sono rimasto solo  
In questo buco nero  
Niente collane d'oro  
La vita che prezzo ha?  
Partirò via da questo edificio per aver scommesso  
Di realizzarmi nel mio sogno chiuso nel cassetto  
Sai che non vedo l'ora  
Di dire "ce l'ho fatta"  
Asciugherò le lacrime sul viso di mia mamma  
Butterò via quel Motorola e anche il passamontagna  
Che mi hanno tenuto sempre sveglio, niente ninna nanna  
Accendo un'altra sigaretta  
Pioggia di colpi a terra  
Il piccolo piange da solo chiuso nella cameretta  
Il vento qui non cambia  
Corro dentro la selva  
Sarò felice un giorno di toccare quella stella

**(Ritornello)**

Chiamami, lo sai baby (baby)  
Un biglietto per New York  
Sei lontana da me (da te)  
Voglio vivere con te (piccola)  
Sei una stella, lo sai, stasera (per sempre)

**(Strofa 3 – Lucariello)**

Piccola, con te mi sento più vero, più buono, più vivo  
Un bacio col gelo la sera sotto il ponte di Brooklyn  
Come vai di fretta quando ti prendono in giro e non ridi  
Ti cerco dentro Times Square, poi dove sei stata?  
A volte devi stare più da sola per stare più vicina  
Quando lo fai solo con la testa contro il muro, prima di poter scegliere  
Per me questa musica è una cura, ora mi fa scendere dentro  
Quando ti vedo sei un groove dentro una drum machine  
Bam Bam  
Lo sai che sei una star  
Non ascoltare questi bastardi  
Noi vestiti larghi  
Siamo nelle stesse strade  
Siamo animali che vivono allo stato brado  
Siamo arrivati dalla fame fino al negozio Prada

**CCO Crisi Come Opportunità ETS**

*info@crisi-opportunita.org*

[www.crisi-opportunita.org](http://www.crisi-opportunita.org)

c/o Casa Internazionale delle Donne, Via della Lungara 19, 00165 Roma

CF: 97426250581 | P.IVA: 15625901002 | rep. n. 10357 prot. n. 0024540\09/01/2024





Hai perso tutte le carte  
Un altro pezzo non cade  
La violenza del karma  
Una carezza ti calma  
Stretti dentro una barca  
Siamo dentro Central Park  
Che nessuno ci separi  
E non è mai troppo tardi (mai)

**CCO Crisi Come Opportunità ETS**

*info@crisi-opportunita.org*

[www.crisi-opportunita.org](http://www.crisi-opportunita.org)

c/o Casa Internazionale delle Donne, Via della Lungara 19, 00165 Roma

CF: 97426250581 | P.IVA: 15625901002 | rep. n. 10357 prot. n. 0024540\09/01/2024

